



# DZIENNIK URZĘDOWY

## KURATORJUM OKRĘGU SZKOLNEGO WILEŃSKIEGO

**Wilno, dnia 1 września 1930 r.**

**Redakcja i Administracja:**

**Wilno, Wolana 10. Kuratorjum Okr. Szk. Wil. Konto P. K. O. Nr. 30.466.**

### T R E Ś Ć :

Pozycja:	str.
108. Rozporządzenie Ministra W. R. i O. P. w sprawie zmiany rozporządzenia z dn. 13.XI.1929 r. o wynagrodzeniu nauczycieli, udzielających lekcji szkolnych w wymiarze ponad 125% etatu w państw. zakł. kształ. naucz., szkół śred. ogóln. i szk. zawodowych	192
109. Rozporządzenie Ministra W. R. i O. P. w sprawie taks szkolnych w szkołach średnich ogólnokształcących	192
110. Zarządzenie Ministra W. R. i O. P. w sprawie otwarcia Wydziału Elektrycznego w Państwowej Szkole Technicznej im. Marszałka J. Piłsudskiego w Wilnie	196
111. Zarządzenie Ministra W. R. i O. P. w sprawie zajęć ubocznych nauczycieli	197
112. Zarządzenie Ministra W. R. i O. P. w sprawie stosowania zeszytów (kajetów) dostosowanych do formatów papieru, ustalonych przez Polski Komitet Normalizacyjny	197
113. Okólnik Ministerstwa Skarbu w sprawie przekazywania obiektów, stanowiących własność Skarbu Państwa	198
114. Okólnik Ministerstwa Spraw Wewnętrznych w sprawie nowego wzoru kart porad państwowej pomocy lekarskiej	200
115. Okólnik Ministerstwa W. R. i O. P. w sprawie sporządzania wykazów stanu służby	200
116. Okólnik Ministerstwa W. R. i O. P. w sprawie interpretacji art. 4 ustawy uposażeniowej	201
117. Okólnik Ministra W. R. i O. P. w sprawie korzystania z archiwów państwowych	202
118. Okólnik Ministerstwa W. R. i O. P. w sprawie przenoszenia nauczycieli na własną prośbę, kompetencje	202
119. Okólnik Ministra W. R. i O. P. w sprawie opłat na budowę domów wycieczkowych	203
120. Okólnik Kuratorjum O. S. Wil. w sprawie opieki nad ociemniałymi inwalidami wojennymi	203
121. Okólnik Kuratorjum O. S. Wil. w sprawie szkół na terenie O. S. Wil. w których nauka uprawna do zwrotu opłat szkolnych w r. szk. 1930/31	204
122. Ogłoszenia Urzędowe	206
123. Komunikaty i zawiadomienia	208
124. Pochwały i odznaczenia	209
125. Ruch służbowy	210
126. Sprostowania	221

56298

## R O Z P O R Z A D Z E N I E

Ministra Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego  
w porozumieniu z Ministrem Skarbu

z dnia 16 maja 1930 r.

**w sprawie zmiany rozporządzenia z dnia 13 listopada 1929 r. o wynagrodzeniu nauczycieli, udzielających lekcji szkolnych w wymiarze ponad 125% etatu w państwowych zakładach kształcenia nauczycieli, w państwowych szkołach średnich ogólnokształcących, oraz w państwowych szkołach zawodowych (Dz. Urz. Min. W. R. i O. P. Nr. 13, poz. 182).**

§ 1. Paragraf 4 wyżej wymienionego rozporządzenia \* otrzymuje brzmienie następujące:

„Nauczyciele i instruktorzy, pobierający wynagrodzenie według grupy uposażeniowej od XI do VII włącznie otrzymują za czas od 1-go września 1929 r. do 31 stycznia 1930 r. wynagrodzenie za udzielanie lekcji szkolnych w wymiarze ponad 125% etatu na podstawie dotychczasowych przepisów”.

§ 2. Do wyżej wymienionego rozporządzenia dodaje się § 5 o następującem brzmieniu:

„Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie w części, dotyczącej nauczycieli, pobierających uposażenie służbowe według grupy VI i V, z dniem 1 września 1929 r., zaś w części, dotyczącej nauczycieli i instruktorów, pobierających uposażenie służbowe według grupy od XI do VII, z dniem 1 lutego 1930 r. Równocześnie traci moc obowiązującą § 2 rozporządzenia Ministra Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego z dnia 14 kwietnia 1924 r. (Dz. Urz. Ministerstwa W. R. i O. P. Nr. 8 (130), poz. 73), o ile nim określono normy wynagrodzenia nauczycieli”.

Warszawa, dnia 16 maja 1930 r. (Nr. II. 11459/30).

Minister Wyznań Religijnych  
i Oświecenia Publicznego:  
(—) *Sł. Czerwiński.*

## R O Z P O R Z A D Z E N I E

Ministra Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego

z dnia 4 lipca 1930 roku Nr. II-15720/30.

**w sprawie taks szkolnych w szkołach średnich ogólnokształcących.**

Z mocą obowiązującą od początku roku szkolnego 1930/31, zatem od dnia 1 września 1930 r. Ministerstwo Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego wprowadza w szkołach średnich ogólnokształcących na okres roku szkolnego 1930/31 następujące taksy:

1. Taksa wstępna dla uczniów, wstępujących po raz pierwszy do państwowej szkoły średniej . . . . . 3 zł.

- |  |         |
|--|---------|
| 2. Taksa za egzamin wstępny do klasy pierwszej lub wyższej   | 10 zł.  |
| 3. Taksa za egzamin wstępny z różnicy programów . . . . .  | 10 zł.  |
| 4. Taksa za egzamin prywatny, zdawany w państwowej szkole<br>średniej (w okręgach, w których te egzaminy istnieją) | 10 zł.  |
| 5. Taksa za egzamin dojrzałości w szkołach średnich państwo-<br>wych i prywatnych . . . . .                        | 12 zł.  |
| 6. Taksa za pełny egzamin dojrzałości dla eksternów . . . . .  | 60 zł.  |
| 7. Taksa za uzupełniający egzamin dojrzałości dla eksternów  | 15 zł.  |
| 8. Taksa za wydanie duplikatu świadectwa rocznego, lub pół-<br>rocznego . . . . .                                  | 5 zł.   |
| 9. Taksa za wydanie duplikatu świadectwa dojrzałości . . . . .   | 10 zł.  |
| 10. Taksa administracyjna roczna . . . . .   | 150 zł. |

Z powyższych taks jedynie taksy, wymienione pod pozycją 8 i 9, stanowią dochód państwowy i winny być wpłacane przez zainteresowanych do Kas Skarbowych na rachunek Kuratorjum do zarachowania na § 14 działu 5 (Szkolnictwo Średnie Ogólnokształcące) budżetu dochodowego Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego.

Taksy wymienione w punktach 2, 3 i 4, rozdzielają dyrekcje szkół pomiędzy egzaminatorów, względnie członków komisji egzaminacyjnych, jako wynagrodzenie za udział w komisjach. Na pobrane taksy dyrekcje wydają kwity ze specjalnego bloczka, opatrzone pieczęcią szkoły. Sumy poszczególne winny być wciągnięte na tą samą listę, na której są pokwitowania z podziału kwoty między egzaminatorów.

Taksy wymienione pod pozycjami 5, 6 i 7 za egzamin dojrzałości, szkoły państwowe i niepaństwowe wpłacają do dyspozycji Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego na fundusz specjalny „Taksa Administracyjna“ i przysyłają Kuratorjum wykaz uczniów (enic), od których taksy te zostały pobrane, oraz dowód wpłacenia łącznej kwoty. Kuratorjum po sprawdzeniu wykazy te wraz z dowodami wpłaty odsyła do Ministerstwa.

Taksy, wpłacone przez uczniów, zwrotowi zasadniczo nie podlegają. Wyjątkowo mogą być zwrócone taksy, wymienione w punktach 5, 6 i 7 i to tylko w tym wypadku, gdy uczeń (ekstern) z powodu zasłabnięcia lub choroby, powstałej po wpłaceniu taksy, co winno być stwierdzone świadectwem lekarskiem, egzaminowi poddać się nie może, względnie po wpłaceniu taksy do egzaminu dopuszczony nie zostanie.

Zwrotu taks dokonywują Kuratorja Okręgów Szkolnych w własnym zakresie działania z przekazanego przez Ministerstwo funduszu specjalnego „Taksa administracyjna“.

Dochód z taks, wymienionych w punktach 1 i 10, winny dyrekcje szkół przekazywać za pośrednictwem Pocztovej Kasy Oszczędności na rachunek czekowy Nr. 30110 Centralnej Kasy Państwowej, a mianowicie taksy wstępne i 95 zł. z taksy administracyjnej do dyspozycji Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego. (Departament Szkolnictwa Ogólnokształcącego) na fundusz specjalny „Taksa administracyjna, zaś 55 zł. z taksy administracyjnej zatrzymać do własnej dyspozycji na pokrycie wydatków rzeczowo-administracyjnych szkoły, w szczególności na opał, światło, utrzymanie porządku, na wydatki biurowe, wydatki różne, drobny remont, urządzenie lokali szkolnych, na pomoce naukowe i t. p. Z tego też dochodu rezerwują dyrekcje szkół półrocznie

po 1.50 gr. (względnie po 75 gr. przy częściowych zwolnieniach) od ucznia na wycieczki, urządzenia i przybory do zabaw ruchowych, sporty i t. p., które dyrekcje organizują według własnego uznania. Wszelkie wpływy do funduszu, pozostającego w zarządzie dyrekcji szkół jak również i wydatki z tego funduszu, czynione, obowiązane są dyrekcje szkół zapisywać jako dochód, względnie rozchód, w myśl przepisów rachunkowo-kasowych dla dyrekcji gimnazjów państwowych.

Funduszu specjalnego „Taksa administracyjna” używać będzie Ministerstwo Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego na ogólne cele szkolnictwa średniego ogólnokształcącego.

Unormowana niniejszym rozporządzeniem taksa administracyjna winna być przez uczniów wpłacana w dwóch równych ratach półrocznych z początkiem danego półrocza, jednak najpóźniej do końca drugiego miesiąca. Uczniowie, którzy uzyskali zwolnienie od tej taksy w jednym półroczu, korzystają ze zwolnienia i w następnym półroczu szkolnym, o ile istnieją warunki, od których zależy zwolnienie. Zwolnienie obowiązuje na przeciąg roku szkolnego. Od uczniów, którzy przed ostatecznym terminem płatności taksy występują ze szkoły, można nie żądać opłacenia taksy.

Do uiszczenia taks obowiązani są zasadniczo wszyscy uczniowie (eksterni). Zwolnień można udzielać jedynie od taksy za egzamin dojrzałości eksternów i od taksy administracyjnej.

Ze zwolnień ad taksy administracyjnej mogą korzystać:

a) dzieci rodziców niezamożnych, oraz dzieci czynnych funkcjonariuszów państwowych i wojskowych zawodowych, pobierających ze Skarbu Państwa uposażenie służbowe, względnie wynagrodzenie, o ile nie jest wiadome, że posiadają znaczniejszy majątek. W tym wypadku płacą połowę taksy administracyjnej, która przypada do podziału stosunkowo między Ministerstwo W. R. i O. P. i dyrekcję szkoły;

b) w wypadkach zupełnego ubóstwa w całości, jednak w granicach 10% ogółu uczniów całej szkoły, przyczem zgodnie z tutejszem zarządzeniem z dnia 31 grudnia 1928 r. Nr. II-17818/28 w pierwszym rzędzie uwzględnić należy dzieci niezamożnych inwalidów wojennych.

Od taksy za pełny egzamin dojrzałości eksternów mogą być zwolnieni w połowie kandydaci zupełnie niezamożni oraz dzieci czynnych funkcjonariuszów państwowych i wojskowych zawodowych, a także i sami funkcjonariusze państwowi i wojskowi zawodowi. Całkowicie zwolnieni od tej taksy mogą być wyjątkowo kandydaci zupełnie ubodzy i to w granicach 10% wszystkich kandydatów, dopuszczonych do egzaminu, przyczem analogicznie do punktu b, poprzedniego ustępu pierwszeństwo mieć winny dzieci niezamożnych inwalidów wojennych oraz niezamożni inwalidzi wojenni.

Określonych wyżej zwolnień od taksy administracyjnej udzielają co półrocze rady pedagogiczne szkół, stosownie do stanu majątkowego rodziców uczniom (icom), którzy pilnością i postępami w nauce na to zasługują. Rady pedagogiczne winny przy zwolnieniach od taks rozważyć dokładnie warunki, w jakich młodzież poza szkołami pozostaje, nadto jej pilność i postępy w nauce. Zwolnienia od taksy administracyjnej należy odmówić uczniom (icom) bez względu na to, czy są dziećmi funkcjonariuszów państwowych i wojskowych zawodowych, którzy nie wykazują na-

leżytych postępów w nauce i zachowaniu, a rada pedagogiczna doszła do przekonania, że nie są to objawy przejściowe, ale zasadnicze cechy ujemne inteligencji, lub charakteru. Opieka domowa ucznia może odwołać się od decyzji rady pedagogicznej w wypadku odmówienia zwolnienia do Kuratorjum, które rozstrzyga ostatecznie. Od taksy za egzamin dojrzałości eksternów zwalnia Kuratorjum.

Zwolnienie od taksy administracyjnej następuje z końcem drugiego miesiąca po rozpoczęciu roku szkolnego na skutek podania wniesionego do dyrekcji szkoły przez rodziców, lub opiekę domową ucznia w terminie najdalej miesięcznym po rozpoczęciu roku. Do podania należy dołączyć stosowne zaświadczenie o stanie majątkowym.

Funkcjonariusze państwowi i wojskowi zawodowi nie składają podań o zwolnienie od taksy. Dyrekcja może jednak zażądać od nich w razie wątpliwości przedstawienia zaświadczenia o stanie majątkowym, lub formalnego zaświadczenia, że interesowany jest funkcjonariuszem państwowym.

Uczniowie (ice) nie zwolnieni od taksy administracyjnej obowiązani są wpłacić tę takse bezzwłocznie po zakomunikowaniu im odnośnych decyzji rady pedagogicznej, najpóźniej jednak do końca 3-go miesiąca danego półrocza pod rygorem niedopuszczenia do dalszych zajęć szkolnych.

Kontrolę nad należytem pobieraniem taks od uczniów, względnie rozdziałem i przekazywaniem taksy administracyjnej, wykonują w stosunku do wszystkich szkół średnich państwowych niezależnie od organów kontroli państwowej Kuratorja.

W sprawie pobierania taks zechcą Kuratorja wydać bezzwłocznie stosowne zarządzenia dyrekcjom państwowym szkół średnich ogólnokształcących.

Z chwilą wejścia w życie niniejszego rozporządzenia uchylam wszystkie dytychczasowe rozporządzenia, dotyczące niniejszem rozporządzeniem objętych taks szkolnych w szkołach średnich ogólnokształcących.

Minister  
(—) *St. Czerwiński*

### Kuratorjum Okręgu Szkolnego Wileńskiego w Wilnie

dnia 19-go sierpnia 1930 r. Nr. OR-25993/30

Do wiadomości i stosowania się.

O t r z y m u j ą:  
Dyrekcje państw. szkół śred. ogólnokształcących w Okręgu.

Naczelnik Wydziału  
(—) *J. Małowieski*

## Z A R Z Ą D Z E N I E

Ministra Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego

z dnia 19 czerwca 1930 r.

**w sprawie otwarcia Wydziału Elektrycznego w Państwowej Szkole Technicznej im. Marszałka Józefa Piłsudskiego w Wilnie.**

Zarządzam otwarcie Wydziału Elektrycznego w Państwowej Szkole Technicznej im. Marszałka Piłsudskiego w Wilnie na następujących zasadach:

Wydział ma na celu praktyczne wykształcenie przemysłowych pracowników technicznych w dziedzinie konstrukcji, wytwarzania i ruchu dla przemysłu elektrycznego.

Na kurs pierwszy mogą być przyjmowani kandydaci, którzy:

- a) mają nie więcej, niż 19 lat życia,
- b) przedstawią świadectwo roczne z VI-ej klasy państwowej lub posiadającej prawa szkół państwowych szkoły średniej ogólnokształcącej z promocją do klasy VII-ej, albo świadectwo złożenia egzaminu dla eksternów w tym zakresie, ewentualnie świadectwo szkolne, które władze szkolne uznają za równoważnościowe do tego celu — oraz złożą egzamin sprawdzający z wynikiem dodatnim: z matematyki — w zakresie 6 klas gimnazjum typu humanistycznego, z języka polskiego — wypracowanie na temat ogólny, z rysunku odręcznego — w zakresie szkoły powszechnej lub 3 klas szkoły średniej ogólnokształcącej.

Maturzyści szkół średnich ogólnokształcących są przyjmowani na kurs pierwszy bez egzaminu.

Wyjątki od wymagań co do wieku mogą być czynione w poszczególnych usprawiedliwionych wypadkach po zatwierdzeniu przez Kuratorium Okręgu Szkolnego.

Kurs nauki na Wydziale trwa 3 lata i odbywa się podług planu, zatwierdzonego przez Ministerstwo Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego.

Uczniów obowiązuje odbywanie praktyki zawodowej międzykursowej w zakładach przemysłowych między kursami I i II oraz II i III, przyczem łączny czas odbytej praktyki nie powinien być mniejszy, niż 3 miesiące.

Zarządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 19 czerwca 1930 r.

Warszawa, dnia 19 czerwca 1930 r. (Nr. III. T. H. 5635/30).

Minister Wyznań Religijnych  
i Oświecenia Publicznego:

(—) *Sł. Czerwiński.*

111.

## Z A R Z Ą D Z E N I E

Ministra Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego

z dnia 2 czerwca 1930 r. Nr. II-27356/29.

do Kuratorów Okręgów Szkolnych, Śląskiego Urzędu Wojew.  
Wydz. Ośw. Publ. i Wizytatora Liceum Krzemienieckiego  
w sprawie zajęć ubocznych nauczycieli.

Przekazuję kompetencji Kuratorów Okręgów Szkolnych sprawy udzielania wyjątkowych zezwoleń nauczycielom państwowym szkół średnich ogólnokształcących i zakładów kształcenia nauczycieli na udzielanie lekcji w zakładach prywatnych w granicach norm *najwyżej 36 godzin* tygodniowo (łącznie z wymiarem obowiązkowych godzin w szkole państwowej) określonych okólnikiem z dnia 20-go listopada 1927 r. Nr. II-15754/27 w sprawie zajęć ubocznych nauczycieli (Dz. Urz. Min. W. R. i O. P. Nr. 1 poz. 17 ex 1928 r.).

Minister

(—) *Sł. Czerwiński.*

112.

## Z A R Z Ą D Z E N I E

Ministra Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego

z dnia 1 maja 1930 r.

w sprawie stosowania zeszytów (kajetów) dostosowanych do formatów  
papieru ustalonych przez Polski Komitet Normalizacyjny.

Uwzględniając fakt istnienia znacznych zapasów zeszytów według dotąd obowiązującego formatu, w uzupełnieniu zarządzenia z dnia 14 października 1929 r. Nr. I. Prez-5185/29 zezwalam na używanie w szkołach w przyszłym roku szkolnym t. j. do dnia 31 sierpnia 1931 r. obok zeszytów (kajetów) znormalizowanych również i zeszytów (kajetów) według dotychczasowych formatów.

Warszawa, dnia 1 maja 1930 r. (Nr. I. Prez-2571/30).

Minister Wyznań Religijnych  
i Oświecenia Publicznego:(—) *Sł. Czerwiński.*

## O K Ó L N I K

## Ministerstwa Skarbu

z dnia 17 maja 1930 r. Nr. D. III. 1250/1/30

**do Kancelarii Cywilnej Prezydenta Rzeczypospolitej, Biura Sejmu i Senatu, Najwyższej Izby Kontroli, Prezydium Rady Ministrów i wszystkich Ministerstw**

**w sprawie przekazywania obiektów, stanowiących własność Skarbu Państwa.**

Celem ujednostajnienia i uproszczenia trybu postępowania, stosowanego dotychczas niejednolicie w wypadkach przekazywania obiektów skarbowych poszczególnym władzom, urzędom względnie przedsiębiorstwom (monopolom) państwowym, jak również celem zlikwidowania tych nieporozumień i sporów, jakie mają miejsce między władzami państwowymi na tle kwestji odpłaty za korzystanie z przekazanych obiektów skarbowych, Ministerstwo Skarbu, uchylając poprzednie okólniki z dnia 13 czerwca 1924 r. Nr. 1969/DB/1 i z dnia 13 listopada 1924 r. Nr. 2933/DB/1 w sprawie zawierania umów cywilno-prawnych między władzami państwowymi, oznajmia co następuje:

Zgodnie z prawodawstwem polskiem, stojącym na gruncie jednolitości i niepodzielności Skarbu Państwa oraz jego mienia nie mogą być zawierane umowy w tych wypadkach, gdy objekty skarbowe, znajdujące się w zarządzie władz, urzędów względnie przedsiębiorstw (monopolów) państwowych odstępowane są innym władzom, urzędom względnie przedsiębiorstwom (monopolom) państwowym.

Umowy bowiem zawierane w powyższych wypadkach dochodziłyby do skutku między przedstawicielami tego samego podmiotu prawnego, jakim jest Skarb Państwa i wobec tego nie pociągałyby za sobą żadnych skutków prawnych.

Przekazywanie obiektów skarbowych w wypadkach wyżej wymienionych winno natomiast znaleźć wyraz w odpowiednim protokóle, sporządzonym przy współdziałaniu przedstawicieli zainteresowanych władz, urzędów względnie przedsiębiorstw (monopolów) państwowych.

Również protokółarnie należy uregulować wszelkie kwestje, związane z faktem przekazania obiektów skarbowych, a więc naprzykład sprecyzować zasady, sposób i zakres użytkowania odstąpionych obiektów, oznaczyć, kto wykonywać będzie zarząd danego obiektu, określić ewentualnie inne czynności administracyjne, połączone z faktem użytkowania i oznaczyć, kto będzie spełniać te czynności, określić, kto i jakie ciężary (koszty remontu, naprawy, podatki i t. d.) będzie regulować.

Co się tyczy kwestji odpłaty za przekazane objekty, to o ile chodzi o objekty skarbowe nieruchome, należy je przekazywać bezpłatnie t. j. bez wyznaczania jakichkolwiek opłat za korzystanie z odstąpionych obiektów nieruchomych.

Powyższą zasadę nieodpłatności stosować należy bez względu na to, czy obiekt skarbowy, znajdujący się w zarządzie władzy, urzędu, przedsiębiorstwa (monopolu) państwowego oddany zostaje władzy państwowej,

urzędowi względnie przedsiębiorstwu (monopolowi) państwowemu, jak również bez względu na to, czy chodzi o czasowe lub trwale korzystanie z odstąpionego obiektu lub z jego części.

Nie dotyczy to tylko państwowych przedsiębiorstw skomercjalizowanych, wydzielonych z administracji państwowej na zasadzie rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 17 marca 1927 r. (Dz. U. R. P. Nr. 25 poz. 195), o ile takiemu przedsiębiorstwu na mocy protokołu zdawczo-odbiorczego zostanie oddany w imieniu Skarbu Państwa odpowiedni majątek.

Natomiast w wypadkach przekazywania obiektów skarbowych ruchomych należy stosować z reguły zasadę odpłatności.

Podając powyższe do wiadomości i wydania zarządzeń, Ministerstwo Skarbu prosi o zaniechanie żądania opłat od tych władz, urzędów, przedsiębiorstw (monopolów) państwowych, które korzystają już z obiektów skarbowych nieruchomości, dotychczas im przekazanych.

Kierownik Ministerstwa Skarbu  
(—) *Ignacy Matuszewski*

### **Ministerstwo Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego.**

Warszawa, dnia 17 czerwca 1930 r. Nr. I. R. 6411/30

#### **w sprawie przekazywania obiektów stanowiących własność Skarbu Państwa.**

Powyższe zarządzenie Min. Skarbu przesyła się do wiadomości i stosowania z zaznaczeniem, że treść okólników z dnia 13 czerwca 1924 r. Nr. 1969/DB/1 i z dnia 13 listopada 1924 r. Nr. 2933/DB/1 podana została pismami z dnia 25 czerwca 1924 r. Nr. 5314/F.24 i z dnia 22 listopada 1924 r. Nr. 10393/F.24 względnie z dnia 1 lipca 1924 r. Nr. 7087-IV/24 i z dnia 4 grudnia 1924 r. Nr. 12612/IV/24.

Za Naczelnika Wydziału  
(—) *E. Waydel.*  
Radca Ministerjalny

### **Kuratorjum Okręgu Szkolnego Wileńskiego w Wilnie**

dnia 3 lipca 1930 roku Nr. 0-20018/30

#### **do wszystkich władz i urzędów podległych Kuratorjum Okręgu Szkolnego Wileńskiego**

#### **w sprawie przekazywania obiektów stanowiących własność Skarbu Państwa.**

Powyższe zarządzenie Ministerstwa Skarbu podaję do wiadomości i stosowania.

Za Naczelnika Wydziału  
(—) *A. Licznarowski*  
Asesor

114.

## OKÓLNİK

## Ministerstwa Spraw Wewnętrznych

z dnia 12 czerwca 1930 r. Nr. Z. O. 1993/30.

do Panów Wojewodów, Pana Komisarza Rządu m. st. Warszawy  
i Pana Komisarza Generalnego Rzeczypospolitej Polskiej  
w Gdańsku

**w sprawie nowego wzoru kart porad państwowej pomocy lekarskiej.**

Ministerstwo Spraw Wewnętrznych oznajmia, iż na skutek porozumienia się z Najwyższą Izłą Kontroli wprowadza w życie z dniem 20 czerwca 1930 r. nowy wzór kart porad, Sposób użytkowania oraz wypełniania kart porad ustala się jak następuje:

Karty porad będą wydawane urzędom w bloczkach po 50 sztuk. Każda karta porady ma trzy odcinki, z których jeden będzie pozostawał w urzędzie, wydającym kartę porady, przy grzbiecie bloczka, dwa zaś pozostałe odcinki będą przez powyższy urząd wydawane zgłaszającemu się o pomoc lekarską. Lekarz, udzielający pomocy, będzie zaznaczał na obu odcinkach rodzaj choroby, datę każdorazowej porady oraz w odnośnych rubrykach swoje uwagi, zatrzymując u siebie „odcinek dla lekarza”, a pozostawiając leczącemu się „odcinek dla pracownika”. Po ukończeniu leczenia pracownik obowiązany będzie zwrócić swój odcinek temu urzędowi, który mu go wydał. Urząd zaś będzie musiał wpisać w odcinku grzbietowym liczbę udzielonych porad, odnotowanych w zwróconym odcinku.

Grzbiety bloczków zużytych łącznie z odpowiednimi „odcinkami dla pracowników” właściwy Urząd winien zwrócić powiatowej władzy administracyjnej ogólnej przy zapotrzebowaniu na nowe bloczki, Urząd zaś powiatowy przekazuje je wojewódzkiej władzy administracyjnej ogólnej.

Powyzsze zechce Pan Wojewoda (Pan Komisarz Rządu) podać do wiadomości wszystkim P. P. Starostom swego Województwa (m. st. Warszawy) celem zapoznania się oraz pouczenia urzędów co do ścisłego stosowania się do nin. przepisów.

Dyrektor Departamentu Służby Zdrowia  
(—) *Dr. Piestrzyński.*

115.

## OKÓLNİK

## Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego

z dnia 15 kwietnia 1930 r. Nr. II-3198/30.

do Kuratorów Okręgów Szkolnych, Wydziału Oświecenia Publicznego, Śląskiego Urzędu Wojewódzkiego i Wizytatora Liceum  
Krzemieńskiego

**w sprawie sporządzania wykazów stanu służby.**

Wobec niejednolitego sposobu wypełniania przez poszczególne Kuratorów niektórych rubryk „Wykazu stanu służby”, zwłaszcza tabel: XIV, XVI i XVIII udzielam w powyższej sprawie następujących wyjaśnień:

1) Dział XIV wykazu stanu służby dotyczy wszelkich rodzajów służby państwowej polskiej, która, bądź jako pełniona po wejściu w życie ustawy z dnia 1 lipca 1926 r. o stosunkach służbowych nauczycieli pod tę ustawę nie podpada, bądź była pełniona przed powyższym terminem, to jest przed dniem 1 stycznia 1927 r., lecz gdyby była pełniona po tym terminie, nie podlegałaby przytoczonej ustawie.

2) Do tabeli XVI należy wpisywać dane, dotyczące państwowej służby nauczycielskiej polskiej począwszy od dnia objęcia służby nauczycielskiej w Państwie Polskiem.

3) Do tabeli XVIII należy wpisywać urlopy, udzielone nauczycielom po dniu 1 stycznia 1927 r., natomiast urlopy udzielane nauczycielom przed tym terminem należy wpisywać do działu XVI.

Dyrektor Departamentu  
(—) *Wł. Żłobicki.*

116.

## OKÓLNIK

### Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego

z dnia 13 czerwca 1930 r. Nr. I. Prez. 4064/30.

do Kuratorów Okręgów Szkolnych, Wydziału Oświecenia Publicznego w Śląskim Urzędzie Wojewódzkim i Liceum Krzemienieckiego

**w sprawie interpretacji art. 4 ustawy uposażeniowej.**

Ministerstwo Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego podaje do wiadomości wyjaśnienie Ministerstwa Sbarbu z dnia 3 czerwca 1930 r. L. D. III 1496-1, dotyczące wypłaty dodatku ekonomicznego w wypadku, gdy żona funkcjonariusza państwowego, również funkcjonariuszka państwowa, pozostaje na bezpłatnym urlopie.

W myśl art. 4 ustawy uposażeniowej dodatek ekonomiczny na żonę nie przysługuje wówczas, gdy żona pobiera uposażenie lub zaopatrzenie z instytucji państwowej.

Ponieważ w czasie urlopu bezpłatnego nie przysługuje żonie prawo do uposażenia, pozostawanie zatem żony w służbie instytucji państwowej nie pozbawia męża w czasie, w którym żona korzysta z urlopu bezpłatnego, prawa do dodatku ekonomicznego na żonę. Co się tyczy dodatku na mieszkanie to w myśl uchwalonego przez Radę Ministrów w dniu 20 grudnia 1928 r. rozporządzenia Rady Ministrów w sprawie dodatku na mieszkanie (okólnik Ministerstwa W. R. i O. P. z dnia 29 grudnia 1928 r. Nr. O. R. 15233-28, wysokość dodatku na mieszkanie zależna jest od stosunków rodzinnych w rozumieniu art. 4 ustawy uposażeniowej t. j. od tego, czy dany funkcjonariusz ma prawo do dodatku ekonomicznego, czy też nie.

Naczelnik Wydziału  
(—) *Dr. M. Pollak.*

## OKÓLNİK

**Ministra Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego**  
do wszystkich władz, urzędów, dyrekcji i kierownictw szkół, po-  
dległych Ministerstwu W. R. i O. P.

**w sprawie korzystania z archiwów państwowych.**

Wielu nauczycieli i urzędników państwowych z resortu Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego poszukuje swoich akt osobistych, ustalających ich prawa służbowe, nabyte w dawnej służbie rosyjskiej.

Władze przełożone tych nauczycieli i urzędników bez uprzednich poszukiwań w archiwach państwowych polskich, przesyłają ich podania wprost Ministerstwu Spraw Zagranicznych do załatwiania w drodze konsularnej.

Ministerstwo Spraw Zagranicznych podania te kieruje do odpowiednich konsulatów, te zaś do władz sowieckich po to, aby często otrzymać odpowiedź schematyczną, że takie a takie akta na mocy traktatu ryskiego strona sowiecka przekazała Rządowi Polskiemu i że akta już wysłano do Polski.

Celem uniknięcia straty czasu i niepotrzebnej korespondencji zwracam uwagę wszystkim władzom i urzędom oraz dyrekcjom i kierownictwom szkół podległych Ministerstwu W. R. i O. P., że podania w powyższych sprawach kierowane być powinny przede wszystkim do odpowiednich archiwów państwowych lub do Wydziału Archiwów Państwowych w Ministerstwie W. R. i O. P., jeżeli petent lub urząd nie wiedzą, jakie archiwum dla danej sprawy jest właściwe. Dopiero po stwierdzeniu przez archiwa państwowe lub przez Wydział Archiwów Państwowych, że akta danej władzy nie zostały zwrócone Polsce lub, że zwrot ich na mocy traktatu ryskiego nie jest przewidziany, podanie będzie skierowane na drogę konsularną.

Warszawa, dnia 24 kwietnia 1930 r. (Nr. I. Prez. 2735/30).

Minister Wyznań Religijnych  
i Oświecenia Publicznego  
(—) *Sł. Czerwiński.*

## OKÓLNİK

**Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego**

z dnia 17 czerwca 1930 r. Nr. II-10371/30.

**do Kuratorów Okręgów Szkolnych i Liceum Krzemienieckiego**  
**w sprawie przenoszenia nauczycieli na własną prośbę, kompetencje.**

Na zapytanie jednego z Kuratorów Okręgów Szkolnych wyjaśniam, że zawarte w § 1, poz. 2 rozporządzenia Ministra Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego z dnia 25 sierpnia 1928 r. (Dz. Urz. Min. W. R.

i O. P. Nr. 10, poz. 168) upoważnienie Kuratora do przenoszenia nauczycieli na własną prośbę, dotyczy jedynie przeniesienia do szkół tej samej kategorii, ponieważ pojęcie przeniesienia nie obejmuje przejścia do szkół innej kategorii, które dokonywane być może jedynie drogą nominacji lub czasowego przydzielenia (art. 58, ustęp ostatni) ustawy z dnia 1 lipca 1926 r. o stosunkach służbowych nauczycieli w brzmieniu rozporządzenia z dnia 3 lutego 1928 r. (Dz. U. Rz. P. Nr. 47, poz. 462).

Dyrektor Departamentu  
(—) *W. Żłobicki.*

---

119.

O K Ó L N I K

Ministra Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego

do Kuratorów Okręgów Szkolnych, Województwa Śląskiego oraz do Dyrekcyj wszystkich szkół średnich ogólnokształcących, szkół zawodowych i seminarjów nauczycielskich

**w sprawie opłat na budowę domów wycieczkowych.**

W związku z zarządzeniem przeze mnie zmianą nazwy konta czekowego Pocztovej Kasy Oszczędności Nr. 30.473 na „Fundusz szkolnych domów wycieczkowych”, należy opłaty uczniowskie z funduszu gier i zabaw, przeznaczone na domy wycieczkowe, wносить do P. K. O. na konto Nr. 30.473, na rzecz „Funduszu szkolnych domów wycieczkowych”, nie zaś na rzecz „Rady Naczelnej Wychowania Fizycznego i Przystosobienia Wojskowego”.

Zgodnie z powyższem ulega zmianie ustęp drugi okólnika Ministra W. R. i O. P. z dnia 19 maja 1926 r. Nr. OPrez.-3460/26. (Dz. Urz. 1926. Nr. 9, poz. 105), oraz ustęp pierwszy okólnika z dnia 28 sierpnia 1926 roku Nr. OPrez.-7460/26. (Dz. Urz. 1926, Nr. 12, poz. 154).

Warszawa, dnia 18 czerwca 1930 r. (Nr. I. W. F. 4223/30).

Minister Wyznań Religijnych  
i Oświecenia Publicznego:  
(—) *Sł. Czerwiński.*

---

120.

O K Ó L N I K

Kuratorjum Okręgu Szkolnego Wileńskiego

do wszystkich Władz i Urzędów podległych

**w sprawie opieki nad ociemniałymi inwalidami wojennymi.**

W związku z roztoczeniem specjalnej opieki nad ociemniałymi żołnierzami Rzeczypospolitej Polskiej, zjednoczonymi w Związku Stowarzyszeń dla Ociemniałych Żołnierzy,—zarządzam na skutek okólnika Pana

Prezesa Rady Ministrów z dnia 18 lipca 1930 r. Nr. 12513 i okólnika Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego z dnia 29 lipca 1930 r. Nr. I. Prez. 5209/30, aby ociemniałych inwalidów wojennych, posiadających specjalną oznakę, zatwierdzoną pismem Ministerstwa Spraw Wewnętrznych, z dn. 24 maja 1930 r. N. A. T. 2502, otaczano jak najprzychylniejszą opieką na wypadek zgłoszenia się do urzędów przez okazywanie im jak najdalej idącej pomocy.

Wilno, dn.9.VIII.1930 r. Nr. O-24808/30.

Za Kuratora Okręgu Szkolnego

(—) *T. Młodkowski*  
Naczelnik Wydziału.

121.

## O K Ó L N I K

Kuratorjum Okręgu Szkolnego Wileńskiego w Wilnie

z dnia 26 lipca 1930 r. Nr. O.21349/30

**do Dyrekcji szkół podległych i Panów Inspektorów Szkolnych  
w sprawie szkół na terenie Okręgu Szkolnego Wileńskiego, w których  
nauka uprawnia do zwrotu opłat szkolnych w roku szkolnym 1930/31.**

Powołując się na okólnik Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego z dnia 23 czerwca 1930 r. Nr. 1. Prez. 4320/30, zawiadamiam, że niżej podane szkoły zostały umieszczone w wykazie prywatnych szkół na terenie Okręgu Szkolnego Wileńskiego, w których nauka uprawnia do zwrotu opłaty szkolnej w myśl ustępu trzeciego artykułu 10 ustawy z dnia 9 października 1923 r. o uposażeniu funkcjonarjuszy państwowych i wojska (Dz. U. R. P. Nr. 116, poz. 924, względnie art. 6 § 1 ustawy z dnia 5 grudnia 1923 r. o uposażeniu sędziów w sądownictwie powszechnem i administracyjnem oraz prokuratorów (Dz. U. R. P. Nr. 134, poz. 1107).

Wykaz ten obowiązuje na rok szkolny 1930/31 z tem zastrzeżeniem, że w szkołach handlowych uprawnienie do zwrotu opłat szkolnych nie odnosi się do klas przygotowawczych.

Jednocześnie podaję do wiadomości na podstawie wyżej powołanego okólnika Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego, że na okres roku szkolnego 1930/31 funkcjonariusze państwowi zwolnieni będą od obowiązku przedstawiania zaświadczeń o braku wolnych miejsc w szkołach państwowych we wszystkich Okręgach Szkolnych.

Za Kuratora Okręgu Szkolnego

(—) *T. Młodkowski*  
Naczelnik Wydziału.

Wykaz szkół prywatnych w Okręgu Szkolnym Wileńskim, w których nauka uprawnia w r. szk. 1930/31 do zwrotu opłat szkolnych.

*I. Szkoły średnie ogólnokształcące.*

1. Baranowicze — Gimnazjum koedukacyjne Walentyny Szulickiej.
2. Lida — Gimnazjum koedukacyjne Magistratu m. Lidy.
3. Nowogródek — Gimnazjum koedukacyjne z białoruskim językiem nauczania Komitetu Rodzicielskiego.
4. Słonim — Gimnazjum koedukacyjne Żydowskiego T-wa Szkoły Średniej.
5. Głębokie — Gimnazjum koedukacyjne Polskie im. Unji Lubelskiej.
6. Wilno — Gimnazjum męskie O. O. Jezuitów.
7. „ — Gimnazjum żeńskie Zgromadzenia SS. Najświętszej Rodziny z Nazaretu.
8. Wilno — Gimnazjum koedukacyjne Chaima Epszteina.
9. „ — Gimnazjum koedukacyjne Ferdynanda Welera.
10. „ — Gimnazjum koedukacyjne Ety Dziecielskiej.
11. „ — Gimnazjum koedukacyjne Żydowsk. T-wa Pedagogów.
12. „ — Gimnazjum koedukacyjne T-wa Rozpowszechniania Oświaty.
13. Wilno — Gimnazjum męskie Zgromadzenia Ks. Ks. Misjonarzy.
14. „ — Gimnazjum koedukacyjne im. Tadeusza Czackiego Stefana Świętorzeckiego.
15. Wilno — Liceum żeńskie im. św. Scholastyki Zgromadzenia PP. Benedyktynek.
16. Wilno — Liceum żeńskie Zgromadzenia SS. Wizytek.
17. „ — Liceum żeńskie im. Filomatów Pietraszkiewiczówny Stanisławy.
18. Wilno — Gimnazjum koedukacyjne Białoruskiego Komitetu Rodzicielskiego.

*II. Zakłady kształcenia nauczycieli.*

19. Słonim — Prywatne Seminarjum Nauczycielskie żeńskie im. Matki Marceliny Darowskiej SS. Niepokalanek.

*III. Szkoły zawodowe.*

20. Baranowicze — 3-klasowa koedukacyjna szkoła handlowa Koła P. M. S.
21. Baranowicze — Niższa Techniczna Szkoła Kolejowa P. M. S.
22. Dworzec — Szkoła Rzemiosł Zakładu Wychowawczego im. św. Józefa.
23. Szkoła Zawodowa Żeńska Kresowego Związku Ziemi pow. lidzkiego w Iščczołnie.
24. Lida — 3-klasowa Męska Szkoła Handlowa Ks. Ferdynanda Kozłowskiego.
25. Nowa Wilejka — Szkoła Zawodowa Żeńska P. M. S.
26. Nowo-Święciany — Szkoła Zawodowa Żeńska Sejmiku Nowo-świeciańskiego.

27. Oszmiana — Miejska Szkoła Rzemieślnicza.  
 28. Smorgonie — 3-klasowa koedukacyjna szkoła handlowa Tow. Przyjaciół Oświaty.  
 29. Wilno — Salezjańska Szkoła Rzemiosł.  
 30. „ — Szkoła Zawodowa Żeńska im. św. Józefa T-wa Rozpowszechniania Kultury i Dobroczyńności.  
 31. Wilno — 3-klasowa Męska Szkoła Handlowa Stow. Kupców i Przemysłowców Chrześcijan.  
 32. Wilno — Instytut Nauk Handlowo-Gospodarczych T-wa Krzewienia Wiedzy Handl. i Ekon. w Wilnie.  
 33. Wilno — Szkoła Odzieżowa im. Promienistych Polskiego T-wa Światło.  
 34. Wilno — Szkoła Zawodowa Żeńska Zgrom. SS. Salezjanek.  
 35. „ — Szkoła Rzemiosł Artystycznych T-wa Artystów Plastyków.  
 36. „ — Liceum Handlowe Żeńskie S. Pietraszkiewiczówny.  
 37. „ — 3-letnia Szkoła Zawodowa Męska T-wa Pomoc Pracy.  
 38. „ — Szkoła Zawodowa Żeńska T-wa Pomoc Pracy.  
 39. „ — 3-klasowa Męska Szkoła Handlowa im. Stanisława Staszica Marji Landzbergowej.  
 40. Wilno — 2-letnia Szkoła Meljoracyjna T-wa Kursów Technicznych.

#### IV. Szkoły artystyczne.

41. Wilno — Konserwatorium Muzyczne Towarzystwa Muzycznego „Lutnia”.

## Ogłoszenia Urzędowe.

### Nadanie praw publiczności szkołom prywatnym.

Ministerstwo W.R. i O.P. pismem z dnia 25.VII.1930 r. Nr. II-17076/30 nadało Gimnazjum Koedukacyjnemu im. Witolda Wielkiego Litewskiego Towarzystwa Oświatowego „Rytas” w Wilnie niepełne prawa gimnazjów państwowych przewidziane w § 3 rozporządzenia z dnia 1 maja 1929 r. Nr. II-2975/29 (Dz. Urz. Min. W. R. i O. P. Nr. 6 poz. 75) począwszy od roku szkolnego 1930/31.

### Egzamin dla kandydatów na nauczycieli szkół średnich.

Państwowa Komisja egzaminacyjna dla kandydatów na nauczycieli szkół średnich w Wilnie ogłasza, że egzaminy dla kandydatów na nauczycieli szkół średnich, (naukowe, pedagogiczne i uproszczone) w okresie jesiennym b. r. odbywać się będą od dnia 20 do 31 października 1930 roku. Kandydaci, którzy pragną przystąpić do egzaminów w tym okresie, winni zgłosić się w tym celu pisemnie do Komisji egzaminacyjnej, w terminie do 30 września, składając jednocześnie przepisaną opłatę, która wynosi za egzamin naukowy (klausurowy i ustny) 84 zł., za egzamin pe-

dagogiczny 56 zł., za egzamin uproszczony 50 zł. 40 gr. za egzamin z literatury, historii i geografii polskiej przy egzaminie uproszczonym 16 zł. 80 gr.

Rozkład i terminy egzaminów będą podane do wiadomości interesowanych drogą ogłoszenia w lokalu Komisji egzaminacyjnej (Uniwersytet, ul. Uniwersytecka 3, II p.).

Prezes Komisji egzaminacyjnej.  
(—) *Czeżowski*

## **Egzaminy dla prywatnych nauczycieli szkół powszechnych.**

Kuratorjum powiadamia, że Ministerstwo W. R. i O. P. pismem z dnia 3.IV.1930 r. Nr. II-4062/30 w związku z postanowieniami § 8 rozporządzenia z dnia 23 listopada 1928 r. w sprawie wykonania niektórych postanowień rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 6 marca 1928 r. o kwalifikacjach zawodowych nauczycieli szkół powszechnych (Dz. U. R. P. Nr. 98 poz. 881) zezwoliło nauczycielom prywatnych szkół powszechnych na zdawanie egzaminów według postanowień Regulaminu egzaminu dla czynnych a niewykwalifikowanych nauczycieli szkół powszechnych (Dz. Urz. Min. W. R. i O. P. z r. 1924 Nr. 10 poz. 94) na warunkach § 8 punktu *a* cytowanego rozporządzenia.

Udokumentowane podania należy składać do p. Inspektora Szkolnego w m. Wilnie w terminie do dnia 1.X.b.r.

## **K o n k u r s y.**

Kuratorjum Okręgu Szkolnego Wileńskiego ogłasza niniejszem konkurs na stanowiska kierowników 7-kl. publicznych szkół powszechnych w pow. nieświeskim, a mianowicie:

1) w Łani.

Szkoła posiada własny budynek, mieszkanie kierownika mieści się w budynku szkolnym. Gruntu szkoła nie posiada.

2) w Pogorzelnach.

Szkoła mieści się w budynku wynajętym; gruntu nie posiada.

3) w Siniawce.

Szkoła i mieszkanie kierownika mieści się w lokalu własnym, gruntu niema.

4) w Snowiu.

Szkoła i mieszkanie mieści się w budynku własnym, gruntu niema.

O stanowiska te ubiegać się mogą kandydaci, posiadający pełne kwalifikacje zawodowe oraz odpowiadający wymaganiom art. 12 ustawy z dnia 1 lipca 1926 r. o stosunkach służbowych nauczycieli w brzmieniu rozporządzenia z dnia 3 lutego 1928 r. (Dz. U. R. P. Nr. 47 poz. 462).

Podania należycie udokumentowane winni kandydaci wносить w drodze służbowej do Kuratorjum O. S. W. (przez Inspektorat Szkolny w Nieświeżu) w terminie do dni 30 od daty wyjścia niniejszego Dziennika Urzędowego.

## Komunikaty i zawiadomienia.

### **Komunikat w sprawie nabywania bawełniczki krajowej.**

Kuratorjum Okręgu Szkolnego Wileńskiego, zachęca tą drogą wszystkie zainteresowane dyrekcje i kierownictwa szkół do propagowania używania do robót ręcznych bawełniczki krajowej, którą można nabyć w Towarzystwie Popierania Wytwórczości Polskiej w Warszawie Aleje Jerozolimskie Nr. 43. Komplet Krajowej bawełniczki, składającej się z pięciu tuzinów różnych kolorów pasemek kosztuje wraz z przesyłką zł. 6.

Niniejsze możliwym jest do wykorzystania i na kursach robót kobiecych, organizowanych wśród młodzieży pozaszkolnej oraz dorosłych.

### **Komunikat o żeńskiej szkole mleczarsko-serowarskiej w Szafarni.**

W Szafarni powiatu rypińskiego istnieje Żeńska Szkoła mleczarsko-serowarska. Celem szkoły jest przygotowanie kobiet do umiejętnej pracy we wszystkich gałęziach przemysłu mleczarskiego. Nauka trwa 2 lata i obejmuje 3 działy: maślarski, laboratoryjny i serowarski.

Kurs maślarski trwa  $\frac{1}{2}$  roku; przyjmuje się kandydatki po ukończeniu 7-kl. szkoły powszechnej.

Kurs laborantek trwa 1 rok. Pierwsze półrocze jest wspólne z kursem maślarskim, w drugim półroczu uczennice, które mają ukończoną co najmniej 6-tą klasę gimnazjalną, specjalizują się jako laborantki.

Kurs serowarski trwa 2 lata. Rok pierwszy jest wspólny z kursem maślarskim i laborantek. W drugim roku specjalizują się uczennice w serowarstwie.

W zakres nauki wchodzi następujące przedmioty zawodowe: mleczarstwo, maślarstwo, serowarstwo, badania nabiału, chemia nieorganiczna i organiczna, bakterjologia, fizyka, maszynoznawstwo, księgowość, gospodarstwo domowe.

Zajęcia praktyczne trwają od godziny 6 do 12 rano, lekcje teoretyczne od 15 do 18.

Na miejscu internat oraz pomoce naukowe.

Do szkoły przyjmuje się uczennice od lat 16.

Informacyj szczególowych można otrzymywać w szkole lub w Centralnem Towarzystwie Organizacji Kółek Rolniczych w Warszawie ul. Kopernika 30.

### **Zwiedzanie Muzeum Pedagogicznego w Wilnie.**

Od dn. 20 września 1930 r. Muzeum Pedagogiczne K. O. S. W. (ul. Dominikańska 3, wejście z bramy) dostępne jest dla zwiedzających we czwartki od godz. 18 do 20 i w niedziele od 12 do 13 i pół.

## Pochwały i odznaczenia.

W dniu 20.VI 1930 r. zostało otwarte przez Pana Prezydenta Rzeczypospolitej Muzeum Pedagogiczne K. O. S. W. Pan Prezydent okazał wielkie zadowolenie z powstania tej instytucji oraz wyraził nadzieję że rozwijając się będzie ona pomyślnie.

Wobec tego wyrażam uznanie i podziękowanie wszystkim tym, którzy wzięli czynny udział w organizowaniu Muzeum, w szczególności zaś:

- p. Kazimierowskiemu Eugenjuszowi naucz. semin. naucz. w Wilnie
- p. Łosiowej Marji p. o. kier. Pr. Rob. Ręczn. w Wilnie
- p. Fleurównie Waclawie kier. szk. pow. Nr. 22 w Wilnie
- p. Dudojciównie Genowefie naucz. Pr. Rob. Ręczn. w Wilnie
- p. Gajdzicowej Marji naucz. gimn. państw. im. J. A. Czartoryskiego w Wilnie
- p. Ciszkiewiczowej Eleonorze kier. semin. państw. w Wilnie
- p. Adamowiczównie Stanisławie naucz. szk. Nr. 22
- p. Jeśmanównie Janinie naucz. szk. Nr. 22
- p. Hoffmanowej Wandzie naucz. gimn. Lelewela
- p. Kasperowiczowej Aleksandrze naucz. gimn. Czart.
- p. Dmochowskiemu Aleksandrowi Dyrekt. Prac. Przym. w Wilnie
- p. Szemiace Antoniemu naucz. gimn. Welera
- p. Szakenowi Bronisławowi naucz. gimn. Orzeszk.
- p. Bohdanowiczowi Karol. naucz. gimn. Lelewela
- p. Chodyńskiej Zofji naucz. szk. Nr. 22
- p. Matulewiczowi Konst. naucz. gimn. Lelewela
- p. Świedzińskiej Antoninie naucz. szk. Nr. 22
- p. Markowskiej Wiktorji naucz. gimn. Lelewela
- p. Jarmołowiczównie Marji naucz. szk. Nr. 3
- p. Roubiance Zofji naucz. szk. Nr. 39
- p. Kiewliczównie Jan. naucz. gimn. Czart.
- p. Dr. Kappowi Janowi naucz. gimn. Mickiewicza
- p. Borowskiemu Waclawowi naucz. semin. naucz.

Szczególniejszą wdzięczność wyrażam p. Kazimierowskiemu, p. Łosiowej, p. Fleurównie, p. Adamowiczównie i p. Dudojciównie, którzy po za organizacją poszczególnych działów w zakresie swych specjalizacji włożyli bardzo dużo pomysłowości i starań, by możliwie estetycznie w zakresie posiadanych środków urządzić Muzeum Pedagogiczne w Wilnie.

Kurator Okr. Szk.

(—) *St. Pogorzelski*

## Ruch służbowy.

### Kuratorjum Okręgu Szkolnego Wileńskiego.

#### Mianowani:

Wiktor Gryglewski, inspektor szkolny w Głębokiem p. o. okręgowego wizytatora szkół w Kuratorjum Okręgu Szkolnego Wileńskiego — okręgowym wizytatorem szkół w V st. sł. w Kuratorjum Okręgu Szkolnego Wileńskiego z dniem 1 lipca 1930 r. (Dekret Ministerstwa W. R. i O. P. z dnia 2.VII.1930 r. ok. I Prez.—4528/30).

### Inspektoraty Szkolne.

#### Mianowani:

1. Piotr Piałucha, kier. 7-klas. szk. pow. w Wołożynie — prowizorycznym zastępcą inspektora szkolnego w Wilejce z dniem 1 lipca 1930 r.

2. Helena Leszczyńska, prow. urzędnik X st. sł. w Inspektoracie Szkolnym w Święcianach—adjunktem kancelaryjnym w X st. sł. w Inspektoracie Szkolnym w Święcianach z dniem 1 lipca 1930 r.

### Szkolnictwo Powszechne.

#### Ustaleni:

##### *m. Wilno.*

1. Zofja Malwina Jadwiga Chobrzyńska, naucz. szk. Nr. 26. 2. Franciszek Chruścielewski, kier. szk. Nr. 14, pozostający na urlopie płatnym celem p. o. naucz. w Brazylii. 3. Zygmunt Kacprowicz, naucz. szk. Nr. 1. 4. Mieczysław Kacprzyk, naucz. szk. specjalnej Nr. 1. 5. Joanna Karpowiczówna, naucz. szk. Nr. 30. 6. Alfred Kolator, naucz. szk. Nr. 32. 7. Konstancja Kossacka, naucz. szk. Nr. 28. 8. Eugenja Markowa, naucz. szk. Nr. 27. 9. Stanisław Muraszko, naucz. szk. Nr. 13. 10. Nadzieja Pawleńko, naucz. szk. Nr. 12. 11. Feliks Petz, naucz. szk. Nr. 30. 12. Alojzy Poręba, naucz. szk. Nr. 2. 13. Halina Pylińska, naucz. szk. Nr. 3. 14. Łucja Remiszewska, naucz. szk. Nr. 17. 15. Teresa Sakowska, naucz. szk. Nr. 4. 16. Dominik Suliński, naucz. szk. Nr. 4. 17. Walerja Żołnierkiewiczówna, naucz. szk. Nr. 18.

##### *pow. wil.-trocki.*

1. Marja Komendówna, naucz. w Wybranciszkach, gm. Podbrzezie. 2. Kornelja Orłowska, naucz. w Tarandzie, gm. Rzesza. 3. Antoni Rodkiewicz, naucz. w Jodziszkach, gm. Rudomino. 4. Marja Roubianka, naucz. w Misztunach, gm. Olkieniki. 5. Władysław Rudak, naucz. w Użubłędziu, gm. Mejszagoła. 6. Bolesław Staciński, naucz. w Antokalcach II, gm. Mejszagoła. 7. Genowefa Żyżmorówna, naucz. w Poddębju, gm. Koniawa-

*pow. oszmiański.*

1. Alojzy Pietrasz, naucz. w Dorgiszkach, gm. Holszany.

*pow. święciański.*

1. Józefa Czaplńska, naucz. w Święcianach.
2. Rudolf Dudek, naucz. w Mielegjanach.
3. Piotr Gajlewski, naucz. w Święcianach.
4. Eugenia Iwańska, naucz. w Nowo-Swięcianach.
5. Helena Jelińska, naucz. w Gasparyszkach.
6. Ludmiła Karbowska, naucz. w Konstantynowie.
7. Karol Karbowski, naucz. w Konstantynowie.
8. Emil Kulczycki, naucz. w Bołoszy.
9. Michalina Linkowa, naucz. w Janiańcach.
10. Zofja Łopacianka, naucz. w Górnicy.
11. Zygmunt Niciński, naucz. w Hoduciszkach.
12. Roman Perun, naucz. w Świrze.
13. Stefanja Pilawska, naucz. w Święcianach.
14. Janina Rodzińska, naucz. w Nowo-Swięcianach.
15. Bronisław Rola, naucz. w Duksztach.
16. Filip Ryczek, naucz. w Zielonkach.
17. Helena Świdrowska, naucz. w Wiłkosłaści.
18. Wincenty Zięba, naucz. w Janiskach.
19. Aleksander Żelobowski, naucz. w Daugieliszkach.

*pow. wilejski.*

1. Antoni Kasperski, naucz. w Giedziewiczach, gm. kościeniewickiej.
2. Edmund Ziobrowski, naucz. w Iży.

*pow. brastawski.*

1. Mikołaj Bobykiewicz, naucz. w Rymśzanach.
2. Tadeusz Bulzacki, naucz. w Marzanach.
3. Jan Chowański, naucz. w Platerowie.
4. Roman Jarmułowicz, naucz. w Plusach.
5. Stanisław Lubański, naucz. w Miłoszowie.
6. Zygmunt Korwański, naucz. w Czerniowie.
7. Franciszek Pomietlak, naucz. w Gierczanach.
8. Marja Pomietlakowa, naucz. w Gierczanach.
9. Kazimierz Przybyszewski, naucz. w Jeleńcach.

*pow. mołodeczański.*

1. Anna Czczottówna, naucz. w Plebanji.
2. Walerjan Elster, naucz. w Sodorowcach.
3. Marja Elsterowa, naucz. w Sodorowcach.
4. Stefanja Jakubcówna, naucz. w Rakowie.
5. Ryszard Krzyżanowski, naucz. w Suchodolszczyźnie.
6. Paweł Łazar, naucz. w Zalesiu.
7. Stanisław Łukaszewicz, naucz. w Mołodecznie.
8. Marja Piątkowska, naucz. w Radoszkowiczach.
9. Marja Piechocina, naucz. w Gierwielach.
10. Wiktor Stadnicki, naucz. w Rakowie.
11. Kamilla Tyszkiewiczowa, naucz. w Jeśmanowcach.
12. Józef Wasilewski, naucz. w Duksztach.
13. Antoni Zakosztowicz, naucz. w Jachimowszczyźnie.
14. Mieczysław Zawada, naucz. w Pronczejkowie.
15. Jadwiga Żukówna, naucz. w Sakach.

*pow. lidzki.*

1. Eugenia Boczkowa, naucz. w Bieniakoniach.
2. Jadwiga Bortnowska, naucz. w Bohdziach.
3. Katarzyna Borzęcka, naucz. w Lidzie.
4. Eugenia Buczmowa, naucz. Gawji (Łubiniętach).
5. Kazimierz Celewicz,

naucz. w Biskupcach. 6. Antoni Krawczyk, naucz. w Białundziach. 7. Mieczysław Michniewicz, naucz. w Lidzie. 8. Wincenty Nowak, naucz. w Pudzynie. 9. Tadeusz Rogowski, naucz. w Bielicy. 10. Jan Serafin, naucz. w Wawiórcie. 11. Marja Swieszniówna, naucz. w Lipniskach.

*pow. nowogródzki.*

1. Eugenjusz Budola, naucz. w Szczorsach. 2. Mikołaj Hotor, naucz. w Łobaczach. 3. Antoni Marcinowski, kier. w Nowogrodku. 4. Adam Orlik, naucz. w Niechniewiczach. 5. Walerjan Polowy, naucz. w Sorgowiczach. 6. Jadwiga Puchalska, naucz. w Dworcu. 7. Daniel Puchalski, naucz. w Dworcu. 8. Atanazy Romaszewski, naucz. w Chwieniewiczach. 9. Marja Użałowiczówna, naucz. w Nowogrodku.

*pow. baranowicki.*

1. Janina Kłujszowa, naucz. w Czernichowie. 2. Ludwik Kobryniewicz, naucz. w Zubielewiczach.

*pow. słonimski.*

1. Helena Sopotzko (w Zakonie S. Monika) naucz. w Słonimie.

*pow. stołpecki.*

1. Tatjana Ratkiewiczowa, naucz. w Stołpcach.

*pow. nieświeski.*

1. Bolesław Bierzowski, naucz. w Siniawce. 2. Henryk Kłarzyński, naucz. w Jefimowiczach. 3. Franciszek Krawczykiewicz, naucz. w Moroczy. 4. Adam Rzymkiewicz, naucz. w Siniawce. 5. Jadwiga Słonczewska, naucz. w Zawitej. 6. Stefan Wróblewski, naucz. w Babiczach.

**Mianowani w drodze konkursu kierownikami szkół  
z dniem 1 sierpnia 1930 r.:**

1. Piotr Bartoszewicz, kier. 7-kl. szk. powsz. w Stołpcach. 2. Zofja Dworzecka-Bohdanowiczowa, kier. 7-kl. szk. powsz. w Holszanach, pow. oszmiańskiego. 3. Wiktorja Czasnicka, kier. 4-kl. szk. powsz. w Gródku, pow. mołodeczańskiego. 4. Stanisława Lachowiczowa, kier. 7-kl. szk. powsz. w Dokrzcach pow. dziśnieńskiego. 5. Stanisław Łukaszewicz, kier. 7-kl. szk. powsz. Nr. 1 w Mołodecznie. 6. Józef Mileńkiewicz, kier. 7-kl. szk. powsz. w Druj, pow. brasławskiego. 7. Kazimierz Muszalski, kier. 4-kl. szk. powsz. w Podbrzeziu, pow. wileńsko-trockiego. 8. Michał Nowak, kier. 3-kl. szk. powsz. w Jaszunach, pow. wileńsko-trockiego. 9. Ignacy Saja, kier. 5-kl. szk. powsz. w Opsie, pow. brasławskiego. 10. Mikołaj Szajner, kier. 7-kl. szk. powsz. w Lachowiczach, pow. baranowickiego. 11. Bolesław Trzeciak, kier. 3-kl. szk. powsz. w Rukojniach, gm. rudomińskiej, pow. wil.-trockiego.

## Mianowani:

1. Helena Abrasonisówna, naucz. w Koźlikach gm. nalibockiej, pow. wołyńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 2. Leonard Adamowski, naucz. w Podubince, pow. święciańskiego od dn. 1-VIII 1930 r. 3. Wiktor Andrzejewski, naucz. w Chrołach gm. prozorockiej, pow. dziśnieńskiego od dnia 1-IX 1930 r. 4. Janina Arapkowiczówna, naucz. w Łagadkach, pow. nowogródzkiego od dnia 1-VIII 1930 r. 5. Antoni Bancewicz, nauczyciel w Zaułku, pow. dziśnieńskiego od dnia 1-IX 1930 r. 6. Rozalja Odrowąż-Bębnowska, naucz. w Baranowiczach (Centr. Prac. Robót Ręcznych) od dnia 1-IX 1930 r. 7. Walerja Borozówna, naucz. w Sućkowie, pow. oszmiańskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 8. Janina Błaszowska, naucz. w Rumie, pow. wołyńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 9. Janina Bobkówna, naucz. szk. specjal. Nr. 2 w Wilnie od dn. 1-VIII 1930 r. 10. Władysław Bogaczyk, naucz. w Chodosach, pow. wilejskiego od dnia 1-IX 1930 r. 11. Adolf Bonżyk, naucz. w Świerszczanach, pow. dziśnieńskiego od dnia 1-IX 1930 r. 12. Jadwiga Chrzczonowiczówna, naucz. w Nawrach, pow. postawskiego od dn. 1-VIII 1930 r. 13. Zofja Ciesielska, naucz. w Łosokinie, pow. wołyńskiego od dn. 1-VIII 1930 r. 14. Marja Copijanka, naucz. w Dokudowie, pow. lidzkiego od dnia 1-VII 1930 r. 15. Bolestaw Cynman, naucz. w Hłotach, pow. dziśnieńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 16. Jadwiga Czaplejewska, naucz. w Pociu, pow. wołyńskiego od dnia 1-IX 1930 r. 17. Helena Danilewiczówna, naucz. w Miedwiedni (Cholawino) pow. wilejskiego od dnia 1-IX 1930 r. 18. Alina Daszkiewiczówna, naucz. w Czapuniu, pow. wołyńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 19. Michał Doktor, naucz. w Dwojlincach, pow. wileńsko-trockiego od dnia 1-VIII 1930 r. 20. Irena Zofja Dorrówna, naucz. w Babińsku, pow. wołyńskiego od dn. 1-VIII 1930 r. 21. Stanisław Dudulewicz, naucz. w Kamionce, pow. brasławskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 22. Wiktorja Dziadowiczówna, naucz. w Staszulach, pow. brasławskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 23. Bronisława Elminowiczówna, naucz. w Stołowiczach, pow. baranowickiego od dnia 1-IX 1930 r. 24. Halina Fiedorkiewiczówna, naucz. w Padniewiczach, pow. wołyńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 25. Jadwiga Fiedorowiczówna, naucz. w Downarach, pow. wołyńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 26. Nina Gierasimowiczówna, naucz. w Zagórz-Gienieńskim pow. nowogródzkiego od dnia 1-VIII 1930 r. 27. Tadeusz Gradowski, naucz. w Roczewiczach, pow. wołyńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 28. Marja Gryzówna, naucz. w Żurakowszczyźnie, pow. brasławskiego od dnia 1-IX 1930 r. 29. Kazimierz Hryniewiecki, naucz. w Polakach Małych, pow. brasławskiego od dnia 1-IX 1930 r. 30. Michalina Jakubowska, naucz. w Kolejówcach, pow. postawskiego od dn. 1-VIII 1930 r. 31. Stanisław Janowicz, naucz. w Borunach, pow. brasławskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 32. Zofja Jutkiewiczówna, naucz. w Zasięciu, pow. nowogródzkiego od dnia 1-IX 1930 r. 33. Jan Karczewski, naucz. w Nowej Hucie, pow. wilejskiego od dn. 1-VIII 1930 r. 34. Helena Kleszczewska, naucz. w Czeszkach, pow. dziśnieńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 35. Jadwiga Klikowiczówna, naucz. w Obelkowiczach, pow. nowogródzkiego od dnia 1-IX 1930 r. 36. Anna Marja Kamilla Kopciówna, naucz. w Sokolnikach, pow. mołodeczańskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 37. Stanisław Korybutiak, naucz. w Zadorożu, pow. dziśnieńskiego od dnia 1-IX 1930 r. 38. Marja

Korzonówna, naucz. w Nielubach, pow. wołyńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 39. Eugenja Kostanecka, naucz. w Bojarach, pow. nowogródzkiego od dnia 1-IX 1930 r. 40. Janina Kotlarska, naucz. w Szykowiczach, pow. postawskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 41. Jadwiga Lewkowiczówna, naucz. w Sielawce, pow. mołodeczańskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 42. Czesław Liszukiewicz, naucz. w Luszniewie, pow. baranowickiego od dnia 1-IX 1930 r. 43. Helena Litwinionkówna, naucz. w Bojarach, pow. postawskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 44. Wilhelmina Łukaszewiczówna, naucz. w Kobylu, pow. wilejskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 45. Wanda Łysienkówna, naucz. w Sześciłach, pow. szczuczyńskiego od dnia 1-IX 1930 r. 46. Katarzyna Makowiecka, naucz. w Kijowcu, pow. mołodeczańskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 47. Józefa Marcinkiewiczówna, naucz. w Zieniewszczyźnie, pow. nowogródzkiego od dn. 1-VIII 1930 r. 48. Stanisław Martynelis, naucz. w Raczkach, pow. baranowickiego od dnia 1-VIII 1930 r. 49. Witold Masewicz, naucz. w Niemnie, pow. lidzkiego od dnia 1-VIII 1930 r. 50. Stanisław Mizgier, naucz. w Ostrowiu, pow. dziśnieńskiego od dnia 1-IX 1930 r. 51. Marja Mozgielówna, naucz. w Stajkach, pow. brasławskiego od dnia 1-IX 1930 r. 52. Piotr Papakula, naucz. w Duszkowie, pow. mołodeczańskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 53. Stanisława Piątkowska, naucz. w Cwiecinie, pow. dziśnieńskiego od dnia 1-IX 1930 r. 54. Zofja Pietkiewiczówna, naucz. w Ałszkach Dużych, pow. postawskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 55. Stefanja Pietrulewiczówna, naucz. w Nierowach, pow. wołyńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 56. Zofja Piławska, naucz. w Widzach, pow. brasławskiego od dnia 1-IX 1930 r. 57. Wanda Piotrowska, naucz. w Horodecznie, pow. nowogródzkiego od dnia 1-VII 1930 r. 58. Eleonora Pleczkowska, naucz. w Mirończech, pow. dziśnieńskiego od dnia 1 IX 1930 r. 59. Halina Rudziecka, naucz. w Zamościanach, pow. szczuczyńskiego od dnia 1-IX 1930 r. 60. Eleonora Rupianka, naucz. w Koniuszewszczyźnie, pow. wołyńskiego od dnia 1-VII 1930 r. 61. Zofja Rynczewska, naucz. w Hancewiczach, pow. lidzkiego od dnia 1 VIII 1930 r. 62. Walerja Rzczycka, naucz. w Maciuliskach, pow. brasławskiego od dnia 1-IX 1930 r. 63. Roman Sahs, naucz. w Wersoce, pow. lidzkiego od dnia 1-VIII 1930 r. 64. Walerjan Siergiej, naucz. w Wojniłowcach, pow. słonimskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 65. Leon Siwiec, naucz. w Zołociejowie, pow. słonimskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 66. Jadwiga Sławecka, naucz. w Burakach, pow. postawskiego od dnia 1-IX 1930 r. 67. Stanisława Stankiewiczówna, naucz. w Gieniowcach, pow. oszmiańskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 68. Janina Stecówna, naucz. w Janowiczach, pow. nowogródzkiego od dn. 1-VII 1930 r. 69. Zofja Świątkówna, naucz. w Mozolewie, pow. brasławskiego od dnia 1-IX 1930 r. 70. Zofja Sztolcmanówna, naucz. w Wielkiej Sworotnie, pow. nowogródzkiego od dnia 1-IX 1930 r. 71. Władysław Ści-bosz, naucz. w Jamicznem, pow. baranowickiego od dnia 1-VIII 1930 r. 72. Wacława Tarnowska, naucz. w Dziemidzionkach, pow. dziśnieńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 73. Władysław Wasilewski, naucz. w Opieńkach, pow. wilejskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 74. Władysława Wiszniewska, naucz. w Ulinie, pow. dziśnieńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 75. Jadwiga Witorzeńcówna, naucz. w Białogrudzie, pow. lidzkiego od dnia 1-VIII 1930 r. 76. Ewa Wojniuszówna, naucz. w Spuszy, pow. szczuczyńskiego od dnia 1-IX 1930 r. 77. Emilja Wojtkiewiczówna, naucz. w Niemnie,

pow. lidzkiego od dnia 1-VIII 1930 r. 78. Stefanja Wronianka, naucz. w Składańcach, pow. lidzkiego od dnia 1-VII 1930 r. 79. Zofja Sawicz-Zabłocka, naucz. w Baksztach, pow. wołożyńskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 80. Piotr Zapaśnik, naucz. w Juszewiczach, pow. nieświeskiego od dnia 1-VII 1930 r. 81. Marja Zbijewska, naucz. w Jeśmanowcach, pow. mołodczańskiego od dnia 1-VIII 1930 r. 82. Henryk Ziemiński, naucz. w Żwirblach, pow. brasławskiego od dnia 1-IX 1930 r.

### Przeniesieni:

1. Wiktorja Anzelewiczówna z Budślawia pow. wilejskiego do Zalesia pow. mołodczańskiego z dn. 1.VIII.30 r.
2. Michalina Badaryczówna z Lidy do Bukaczowiec (Kurat. Lwowskie).
3. Zofja Balińska z Torunia do szk. Nr. 27 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r.
4. Stefan Banicki z Rabuni pow. wilejskiego do Czyżewicz pow. wilejskiego z dn. 1.VII.30 r.
5. Jan Baranecwicz z Jastrzębni pow. baranowickiego do I szkołdzi pow. baranowickiego od dn. 1.VIII.30 r.
6. Bonifacy Bobrowicz ze szk. w Budnikach pow. święciańskiego do szk. w Hulach pow. postawskiego z dn. 1.VIII.30 r.
7. Antoni Borkowski ze szk. w Solecznikach pow. wil.-trockiego do Waki Kowieńskiej pow. wil.-trockiego z dn. 1.VIII.30 r.
8. Kazimierz Celewicz z Biskupiec pow. lidzkiego do Piotrowicz pow. lidzkiego z dn. 1.VIII.30 r.
9. Aleksandra Chmiczewska ze szk. Nr. 4 w Wilnie do szk. Nr. 2 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r.
10. Aleksander Cywiński z Grudziądza do szk. Nr. 26 w Wilnie z dn. 1.VIII.30 r.
11. Józefa Czesnowicka ze szk. w Gieniowcach pow. oszmiańskiego do szk. w Nowosiótkach pow. oszmiańskiego z dn. 1.VIII.30 r.
12. Tekla Dzikowa z Duszkowa pow. mołodczańskiego do szk. w Kurzaczach (Kuratorjum Krakowskie) z dn. 1.VIII.30 r.
13. Jadwiga Dacewiczówna ze szk. Nr. 25 w Wilnie do szk. Nr. 28 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r.
14. Paulina Etminisówna ze szk. Nr. 18 w Wilnie do szk. Nr. 21 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r.
15. Tadeusz Fałowski z Lubart pow. lidzkiego do Kładnik pow. lidzkiego z dn. 1.VIII.30 r.
16. Janina Gajewska ze szk. w Hancewiczach pow. lidzkiego do Dziurdziółów pow. rawsko-mazowieckiego z dn. 1.VIII.30 r.
17. Józefa Gieczewska ze szk. w Wierkszanach pow. wil.-trockiego do Nowego Zabudowania pow. wil.-trockiego z dn. 1.VII.30 r.
18. Roman Grabowski z Bobotnik pow. lidzkiego do Sielc pow. lidzkiego z dn. 1.VIII.30 r.
19. Marja Grudzińska ze szk. Nr. 34 w Wilnie do szk. Nr. 6 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r.
20. Józef Hrynkiewicz z Wołożyna do Hryckiewicz pow. nieświeskiego z dn. 1.VII.30 r.
21. Franciszek Iwanowski ze szk. w Atalezi pow. stołpeckiego do szk. w Wierkszanach pow. wil.-trockiego z dn. 1.VII.30 r.
22. Marja Jarmułowiczowa z Plus pow. brasławskiego do Grodziska (Kuratorjum Krakowskie).
23. Bolesław Jeremicz z Wiazynia pow. wilejskiego do Narocza pow. wilejskiego z dn. 1.VII.30 r.
24. Włodzimierz Karmański ze szk. w Podubińcach pow. święciańskiego do szk. w Tarakańcach pow. wil.-trockiego z dn. 1.VII.30 r.
25. Jan Kiciak ze szk. w Puciszczkach pow. baranowickiego do szk. w Podlesiejkach pow. baranowickiego z dn. 1.VIII.30 r.
26. Stanisława Kisiełewska z Niemna pow. lidzkiego do Żyrmun pow. lidzkiego z dn. 1.VIII.30 r.
27. Edward Kisiełewski z Niemna pow. lidzkiego do Żyrmun pow. lidzkiego z dn. 1.VIII.30 r.
28. Anatol Klancewicz ze szk. w Ałszkach Dużych pow. postawskiego do szk. w Kurtach pow. postawskiego

z dn. IX.30 r. 29. Wacław Kobrzyński ze szk. w Ileszkołdzi pow. baranowickiego do szk. w Siewrukach pow. baranowickiego z dn. 1.VIII.30 r. 30. Izydor Kolendo z Żurawiec pow. wołyńskiego do Jasionówki (Kuratorjum Warszawskie). 31. Konstancja Kossacka ze szk. Nr. 28 w Wilnie do szk. Nr. 21 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r. 32. Paweł Krot ze szk. w Ładzinach pow. słonimskiego do szk. w Byteniu pow. słonimskiego z dn. 1.VIII.30 r. 33. Marja Krućkowa z Kroszyna (filja Skarczewo) pow. baranowickiego do Krzywoszyna pow. baranowickiego z dn. 1.VII.30 r. 34. Marja Krywkówna ze szk. w Montuszy pow. wil.-trockiego do szk. w Łożnikach pow. wil.-trockiego z dn. 1.VII.30 r. 35. Marja Kuczyńska ze szk. w Skorynkach pow. baranowickiego do szk. w Czemiolkach pow. baranowickiego z dn. 1.VIII.30 r. 36. Zofja Kuprewiczówna z Szumska pow. wil.-trockiego do Rzeszy pow. wil.-trockiego z dn. 1.VIII.30 r. 37. Hieronim Leszczewicz z Wilejki do szk. Nr. 11 w Warszawie. 38. Eugenjusz Lisik ze szk. w Żyrmunach pow. lidzkiego do szk. w Zarzeczanach pow. lidzkiego z dn. 1.VIII.30 r. 39. Ludwik Ławski ze szk. w Katowiczach pow. lidzkiego do szk. w Wolnej pow. baranowickiego z dn. 1.VIII.30 r. 40. Bolesław Łuczniak z Pułtusa do szk. Nr. 11 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r. 41. Helena Małachwiejówna ze szk. w Miedwinowiczach pow. słonimskiego do szk. w Kolczycach pow. nowogródzkiego z dn. 1.VIII.30 r. 42. Marja Marczakowa z Poćwiardówki pow. brzezińskiego do Papierni pow. lidzkiego z dn. 1.VIII.30 r. 43. Franciszka Markiewiczówna ze szk. w Piefkuniszkach pow. brasławskiego do szk. w Ordzieji pow. wilejskiego z dn. 1.VIII.30 r. 44. Józef Marzec ze szk. w Siewrukach pow. baranowickiego do szk. w Jastrzębiu pow. baranowickiego z dn. 1.VIII.30 r. 45. Leon Niewiadomski z Nowojelni pow. nowogródzkiego do Pokirni pow. wil.-trockiego z dn. 1.VIII.30 r. 46. Anna Nikiforówna z Starzynek pow. wołyńskiego do Orli pow. szczuczyńskiego z dn. 1.VII.30 r. 47. Stanisław Nowaczek z Koniawy do Mejszagoły pow. wil.-trockiego z dn. 1.VIII.30 r. 48. Władysława Nowakówna z Różanki pow. stołpeckiego do Chojny pow. węgrowskiego. 49. Anna Nowakowa ze szk. w Rusinach pow. postawskiego do szk. w Ałszkach Dużych pow. postawskiego z dn. 1.VIII.30 r. 50. Franciszek Nowak z Bakszt pow. szczuczyńskiego do Korytnicy pow. szczuczyńskiego z dn. 1.VII.30 r. 51. Władysław Nowak ze szk. w Rusinach pow. postawskiego do szk. w Ałszkach Dużych pow. postawskiego z dn. 1.VIII.30 r. 52. Eugenjusz Opuchowski z Kudejszy pow. lidzkiego do Lidy z dn. 1.VIII.30 r. 53. Kornelja Orłowska z Tarandy pow. wil.-trockiego do Wołkowszczyzny pow. wil.-trockiego z dn. 1.VI.30 r. 54. Stanisława Pawulska z Wiedrowicz pow. nowogródzkiego do Horodyszczka pow. baranowickiego z dn. 1.VIII.30 r. 55. Adela Pilawska z Dukszt pow. wil.-trockiego do Kuliszek pow. wil.-trockiego z dn. 1.VIII.30 r. 56. Marja Pilecka z Suraża pow. lidzkiego do Ejszyszek pow. lidzkiego z dn. 1.VIII.30 r. 57. Jan Piotrowicz ze szk. w Starodworcach pow. szczuczyńskiego do szk. w Orli pow. szczuczyńskiego z dn. 1.VIII.30 r. 58. Ludmiła Regulska ze szk. w Kuciniętach pow. wołyńskiego do szk. w Filipiętach pow. wołyńskiego z dn. 1.VII.30 r. 59. Stanisław Rymarczyk ze szk. w Bojarach pow. szczuczyńskiego do szk. w Sobakińcach pow. szczuczyńskiego z dn. 1.VII.30 r. 60. Leonard Rzewuski ze szk. w Orli pow. szczuczyńskiego do szk. w Ostrynie pow. szczuczyńskiego od dn. 1.VII.30 r. 61. Marja Salmanowiczówna ze szk. w Gliniczach pow. szczuczyńskiego do szk.

w Kamionce pow. szczuczyńskiego z dn. 1.VIII.30 r. 62. Władysław Siewruk ze szk. w Korwiu pow. wil.-trockiego do szk. Nr. 1 w Nowej Wilejce z dn. 1.VIII.30 r. 63. Marja Sinkiewiczówna ze szk. w Gudogajach pow. oszmiańskiego do szk. w Możejkach pow. oszmiańskiego z dn. 1.IX.30 r. 64. Aniela Skibianka ze szkoły w Szczerbach do szkoły w Kustynie (Kuratorjum Lwowskie). 65. Janina Skrebcowa ze szkoły w Nowinach powiatu nowogródzkiego do szkoły w Nowogródku z dnia 1.VII.30 r. 66. Eugenja Śliwińska ze szkoły w Pietkuniszkach powiatu brasławskiego do szkoły w Wyhołowiczach powiatu wilejskiego z dnia 1.VIII.30 r. 67. Janina Sowińska ze szk. w Gródku pow. mołodeczańskiego do szk. w Kraśnem pow. mołodeczańskiego z dn. 1.IX.30 r. 68. Józef Spytek ze szk. w Rubieżewiczach pow. stołpeckiego do szk. w Rzecznowie pow. itzeckiego. 69. Helena Stankiewiczówna ze szk. w Ławejkunach pow. wil. trockiego do szk. w Zawielciach pow. wil.-trockiego z dn. 1.VII.30 r. 70. Marja Strycka ze szk. w Grzmiącej pow. brzezińskiego do szk. w Papierni pow. lidzkiego z dn. 1.VIII.30 r. 71. Czesława Szczerbowa ze szk. Nr. 30 w Wilnie do szk. Nr. 15 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r. 32. Joanna Szczurkówna ze szk. w Prymakach pow. szczuczyńskiego do szk. w Wężowszczyźnie pow. szczuczyńskiego z dn. 1.VII.30 r. 73. Helena Szelowa ze szk. w Kowlu do szk. w Ignalinie pow. święciańskiego z dn. 1.VIII.30 r. 74. Bronisława Szmulewska ze szk. w Czapliczach pow. lidzkiego do szk. Nr. 31 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r. 75. Olga Tenerowiczowa ze szk. w Różance pow. szczuczyńskiego do szk. w Pieciulowcach pow. szczuczyńskiego z dn. 1.VIII.30 r. 76. Czesław Truszkowski ze szk. w Niemnie do szk. w Baranowiczach z dn. 1.VII. 30 r. 77. Mikołaj Wachnianin ze szk. w Głębokiem do szk. w Łużkach pow. dziśnieńskiego z dn. 1.VII.30 r. 78. Maksymiljan Waglewski ze szk. w Głębokiem do szk. w Dziśnie z dn. 1.VII.30 r. 79. Stefanja Wargalówna ze szk. Nr. 21 w Wilnie do szk. Nr. 9 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r. 80. Stefanja Warzechówna z Baranowicz do Maniowa pow. liskiego (Kurat. Lwowskie) z dn. 1.VIII.30 r. 81. Jadwiga Wasilewska ze szk. Nr. 2 w Wilnie do szk. Nr. 28 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r. 82. Leokadja Więckowska ze szk. w Okuninowie pow. słonimskiego do szk. w Szostakach pow. słonimskiego z dn. 1.IX.30 r. 83. Juljan Wilniewszyc ze szk. w Skidlu, pow. grodzieńskiego do szk. Nr. 18 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r. 84. Halina Witkowska ze szk. Nr. 1 w Lidzie do szkoły Nr. 2 w Lidzie z dn. 1.VIII.30 r. 85. Jan Witkowski ze szk. w Bienicy pow. mołodeczańskiego do szk. w Grudziadzu. 86. Zofja Władycznańska ze szk. w Bezwodnem pow. wilejskiego do szkoły w Puzyrach pow. wilejskiego z dn. 1.VII.30 r. 87. Janina Wolańska ze szk. w Miłurzach pow. łuckiego do szk. w Bakunach (Berdówce), pow. lidzkiego z dn. 1.VIII.30 r. 88. Jadwiga Wykrzyńska ze szk. w Czerewik-Mosciszczu pow. brasławskiego do szk. w Osipowiczach pow. wilejskiego z dn. 1.VIII.30 r. 89. Janina Zajdlówna ze szk. w Dżisnie do szk. w Zalesiu, pow. mołodeczańskiego z dn. 1.VII.30 r. 90. Henryka Zajadłówna ze szk. w Kiemięniach, pow. szczuczyńskiego do szk. w Emiljanowie (Kurat. Warszawskie). 91. Antoni Zakosztowicz ze szk. w Jachimowszczyźnie pow. mołodeczańskiego do szk. w Bienicy pow. mołodeczańskiego z dn. 1.VIII.30 r. 92. Julja Zawadzka ze szk. Nr. 21 w Wilnie do szk. Nr. 18 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r. 93. Janusz Zdrojewski ze szk. w Rudominie pow. wileńsko-trockiego do szk. w Siedliszczach pow. wołożyńskiego z dn. 16.VI.30 r.

94. Henryk Zdunek ze szk. w Strzale pow. nowogródzkiego do szk. w Żyborcach pow. nowogródzkiego z dn. 1.VII.30 r. 95. Piotr Zienowicz ze szk. w Zalesiu pow. mołodeczańskiego do szk. w Lasocinach pow. opatowskiego z dn. 1.VIII.30 r. 96. Marja Zienowiczowa ze szk. w Zalesiu pow. mołodeczańskiego do szk. w Lasocinach pow. opatowskiego. 97. Józef Zyskowski z Łachewki pow. łuninickiego do szk. w Kiemelach pow. wileńsko-trockiego z dn. 1.IX.35 r. 98. Walerja Żołnierkiewiczówna ze szk. Nr. 18 w Wilnie do szk. Nr. 15 w Wilnie z dn. 1.IX.30 r. 99. Edward Żółciński ze szk. w Wysocku pow. stolińskiego do szk. w Jarniewie pow. słonimskiego z dn. 1.IX.30 r. 100. Marcelina Żukowska ze szk. Nr. 26 w Wilnie do Grudziąda.

### **Zwolnieni:**

1. Bronisława Brzozowska, naucz. w Koreniatach, pow. święciańskiego z dn. 31.X.1930 r. 2. Edmund Hejbowicz, naucz. w Bananiach, pow. święciańskiego z dn. 31.VIII.30 r. 3. Leon Krawacki, naucz. w Linkowszczyźnie, pow. braśławskiego z dn. 30.IX.30 r. 4. Marja Kutkowska, naucz. w Pietkiewiczach, pow. nieswieskiego z dn. 30.IX.30 r. 5. Mikołaj Suchodolec, naucz. w Szypach, pow. dziśnieńskiego z dn. 31.X.30 r. 6. Jan Zwoliński naucz. w Zalesiu, pow. mołodeczańskiego z dn. 31.X.30 r.

### **Przyjęcie zgłoszenia o dobrowolnem wystąpieniu ze służby:**

1. Marja Koneczna, naucz. w Wierzchniem, pow. dziśnieńskiego z dn. 31.VII.30 r. 2. Irena Tomaszewska, naucz. w Wielkiej Lipie, pow. nieswieskiego z dn. 15.VI.30 r. 3. Stanisław Żochowski, naucz. w Juszkiewiczach pow. postawskiego z dn. 31.VII.30 r.

### **Przeniesienie w stan pozasłużbowy:**

1. Helena Ostrowska, naucz. z Miedwiedni, pow. wilejskiego z dn. 1.VII.30 ł. na własną prośbę.

### **Anulowanie dekretu zwolnienia:**

1. Franciszek Gierwicki, naucz. w Kozarczach, pow. oszmiańskiego.  
2. Janusz Zdrojewski, b. naucz. w Rudominie. pow. wileńsko-trockiego.

### **Anulowanie dekretu mianowania:**

1. Walerja Murzynówna, naucz. w Trakiszkach, gm. widzkiej, pow. braśławskiego.

### **Anulowanie dekretu przeniesienia:**

1. Kazimierz Dąbrowski, naucz. w Miączynku, pow. wągrowieckiego, woj. poznańskiego, wobec zrzeczenia się posady naucz. w Darewie, pow. baranowickiego.

## **Seminarja nauczycielskie.**

### **Mianowani:**

1. Eleonora Ciszkieviczowa, naucz. państw. seminarjum ochroniarskiego w Wilnie, przełożoną państwowego seminarjum ochroniarskiego w Wilnie z dniem 1 sierpnia 1930 r. 2. Stanisław Godecki, naucz. Państw. seminarjum nauczycielskiego męskiego w Wilnie, dyrektorem państwowego seminarjum nauczycielskiego im. T. Zana w Wilnie z dn. 1 sierpnia 1930 r. 3. Emilja Ehrenkreutzówna, naucz. państwowego seminarjum nauczycielskiego żeńskiego w Trokach z dn. 1 września 1930 r. 4. Bazyli Kowalewicz, naucz. szk. pow. w Rudnikach k/Prużan, nauczycielem szkoły ćwiczeń przy państw. seminarjum nauczycielskiem żeńskim im. kr. Jadwigi w Wilnie z dn. 1 września 1930 r.

### **Przeniesieni:**

1. Wanda Łuczniakowa, naucz. państw. semin. naucz. męskiego w Pułtuskach do państw. semin. żeńsk. im. kr. Jadwigi w Wilnie z dn. 1 września 1930 r. na własną prośbę. 2. Józef Mugeński, naucz. państw. semin. naucz. męsk. w Święcianach do państw. semin. naucz. im. G. Piramowicza w Łęczycy z dn. 31 lipca 1930 r. na własną prośbę. 3. Wiesław Zdziarski, naucz. państw. semin. naucz. męskiego w Święcianach do państw. semin. naucz. męsk. w Łomży z dn. 31 sierpnia 1930 r. na własną prośbę.

### **Przesunięcie terminu zwolnienia ze służby:**

Janina Łuczyńska, naucz. państw. semin. naucz. żeńskiego w Trokach zwolniona z dn. 30.XI.30 r. z równoczesnym urlopem bezpłatnym od dn. 15.IX.1930 r. do 30.XI.30 r.

## **Szkolnictwo średnie ogólnokształcące.**

### **Mianowani:**

1. Elżbieta Andrzejewska, naucz. gimn. państw. im. Wł. Syrokomli w Nieświeżu od dn. 1.IX.30 r. 2. Alfred Ehrman, naucz. gimn. państw. im. kr. Z. Augusta w Wilnie od dn. 1.IX.1930 r. 3. Józef Hryniewicz, naucz. gimn. państw. im. J. Lelewela w Wilnie od dn. 1.IX.1930 r. 4. Mikołaj Kowaluk, naucz. gimn. państw. im. A. Mickiewicza w Nowogródku od dn. 1.IX.1930 r. 5. Jadwiga Umiastowska, naucz. gimn. państw. im. E. Orzeszkowej w Wilnie od dn. 1.IX.1930 r. 6. Marjan Weraksa, naucz. gimn. państw. im. T. Rejtana w Baranowiczach, nauczycielem gimn. państw. w Stołpcach od dn. 18 marca 1930 r. 7. Janina Zielińska, naucz. gimn. państw. im. A. Mickiewicza w Wilnie od dn. 1.IX.1930 r.

### **Przeniesieni:**

1. Jan Bałtrukiewicz, naucz. gimn. państw. im. J. Lelewela w Wilnie do gimn. państw. im. A. Mickiewicza w Wilnie od dn. 1 września 1930 r. 2. Tadeusz Borzęcki, naucz. gimn. państw. im. K. Chodkiewicza

w Lidzie do gimn. państw. im. T. Rejtana w Baranowiczach od dn. 1 września 1930 r. 3. Antoni Dukalski, naucz. gimn. państw. im. T. Kościuszki w Słonimie do państw. seminarjum nauczycielskiego męsk. im. T. Zana w Wilnie od dn. 1 września 1930 r. 4. Stanisław Jastrzębski, naucz. gimn. państw. im. J. Lelewela do gimn. państw. im. E. Orzeszkowej w Wilnie od dn. 1 września 1930 r. 2. Czesław Jurewicz, naucz. gimn. państw. im. A. Mickiewicza w Wilnie do gimnazjum państw. im. T. Zana w Mołodecznie od dn. 1 września 1930 r. 6. Marjan Kulesza, naucz. gimn. państw. im. Adama Mickiewicza w Wilnie do gimnazjum państw. im. J. Lelewela w Wilnie od dn. 1 września 1930 r. 7. Kazimierz Kwiatkowski, naucz. gimn. państw. im. J. Lelewela w Wilnie do gimn. państw. im. kr. Z. Augusta w Wilnie od dn. 1 września 1930 r. 8. Emilja Malecka, naucz. gimn. państw. im. J. Słowackiego w Wilnie do gimn. państw. im. A. J. Czartoryskiego w Wilnie od dn. 1 września 1930 r. 9. Jadwiga Mostowiczówna, naucz. gimn. państw. im. T. Rejtana w Baranowiczach do gimn. państw. im. K. Chodkiewicza w Lidzie od dn. 1 września 1930 r. 10. Henryk Niessner, naucz. gimn. państw. im. K. Chodkiewicza w Lidzie do gimn. państw. im. J. Piłsudskiego w Święcianach od dn. 1 września 1930 r. 11. Ignacy Popławski, naucz. gimn. państw. im. J. Słowackiego w Wilnie do gimn. państw. im. A. J. Czartoryskiego w Wilnie od dn. 1 września 1930 r. 12. Teofila Rymaszanka, naucz. gimn. państw. im. T. Zana w Mołodecznie do gimn. państw. im. A. Mickiewicza w Nowogródku od dn. 1 września 1930 r. 13. Wawrzyna Serwacka, naucz. gimn. państw. im. Wł. Syrokomli w Nieświeżu do gimn. państw. im. T. Kościuszki w Słonimie od dn. 1 września 1930 r. 14. Jan Trzeciak, naucz. gimn. państw. im. J. Lelewela w Wilnie do Państw. Szkoły Technicznej im. Marszałka Piłsudskiego w Wilnie od dn. 1 września 1930 r. 15. Waclaw Witkiewicz, naucz. gimn. państw. im. T. Zana w Mołodecznie do gimn. państw. im. T. Kościuszki w Słonimie od dn. 1 września 1930 r. 16. Leon Wyganowski, naucz. gimn. państw. im. J. Piłsudskiego w Święcianach do gimn. państw. im. K. Chodkiewicza w Lidzie od dn. 1 września 1930 r. 17. Jerzy Wyszomirski, naucz. gimn. państw. im. J. Lelewela w Wilnie do gimn. państw. im. A. Mickiewicza w Wilnie od dn. 1 września 1930 r. 18. Edmund Zobczyński, naucz. gimn. państw. im. J. Słowackiego w Wilnie do gimn. państw. im. A. Mickiewicza w Wilnie od dn. 1 września 1930 r.

#### Zwolnieni:

1. Halina Kukowiczówna, naucz. gimn. państw. im. ks. G. Piramowicza w Dziśnie p. o. naucz. w gimn. polsk. w Druż z dn. 31 sierpnia 1930 r.

#### Przesunięcie terminu zwolnienia:

1. Marja Janina Oberleitnerowa, naucz. gimn. państw. im. J. Piłsudskiego w Święcianach z dn. 31.X.1930 r. z równoczesnym urlopem bezpłatnym od 1.X.30 r. do 31.X.30 r.

### Przyjęcie zgłoszenia o dobrowolnem wystąpieniu ze służby:

1. Wanda Januszkiewiczówna, naucz. gimn. państw. im. A. Mickiewicza w Wilnie z dn. 31 sierpnia 1930 r.

### Urlop bezpłatny na rok szkolny 1930/31:

1. Józefa Chrapkova, naucz. gimn. państw. im. Św. Kazimierza w Nowej Wilejce. 2. Dr. Adolf Hirschberg, naucz. gimn. państw. im. J. Słowackiego w Wilnie. 3. Janina Witkowska, naucz. gimn. państw. im. J. Piłsudskiego w Świącianach.

126.

## Sprostowania.

I. W zarządzeniu Ministra Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego z dnia 26 lutego 1930 r. (Nr. II. 2694/30) w sprawie przydzielania nauczycieli do służby w innej szkole (Dz. Urz. K. O. S. Wil. Nr. 5 poz. 65) należy sprostować poniższe pomyłki drukarskie.

1) W nagłówku zarządzenia str. 87 poz. 65 i str. 90, wiersz 4, zamiast „przydzielenia” ma być: „przydzielania”.

2) W punkcie 1, wiersz 3, zamiast wyrazu „dołączyć” ma być „dołączać”.

3) Druga część deklaracji (str. 92) winna mieć postać następującą:

„Wyrażam również zgodę na warunki przydzielenia, w szczególności, że otrzymam tylko uposażenie, przysługujące mi na dotychczasowem stanowisku w . . . . . w . . . . . bez diet za czas przydziału.  
(zakład) (miejscowość)

II. W zarządzeniu Ministra Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego z dnia 27 marca 1930 r. Nr. I. Prez.-1295/30 w sprawie instrukcji biurowej dla władz szkolnych I instancji (Dz. Urz. K. O. S. Wil. № 7 i 8 poz. 99) należy sprostować następujące pomyłki drukarskie:

1) § 3 pkt. b)—po słowie „kasowanie” dodać nawias „)”,

2) § 24 ustęp 4—zamiast „K(uratorjum)” ma być „Kur(atorjum)”,

3) § 24 ustęp 6 — zamiast „dyscyplinarnej)” ma być „dyscyplinarnej)”,

4) § 32 zamiast „1926” ma być „1928”,

5) § 54 — tytuł paragrafu — zamiast „Załatwianie” ma być „Załatwienia”,

6) § 68—przykład 4—zamiast „Za Inspektora szkolnego” ma być „Za Inspektora Szkolnego”,

7) § 68—przykład 5—opuszczono słowo „Kancelista”. Przykład 5 winien brzmieć:

Z p. Inspektora Szkolnego  
podpis własnoręczny  
„ „ maszynowy  
Kancelista

- 8) § 80—zamiast „datę załatwiania“ ma być „datę załatwienia“,
- 9) Załącznik Nr. 6 (str. 166) — zamiast „tj. — tajne“ ma być „taj—tajne“,
- 10) Załącznik Nr. 14 (str. 172):
- objaśnienie 7—zamiast „a-c i c-f załamania dolnej karty“ ma być „a-c i e-f—załamania karty dolnej“,
  - na górnej linii rysunku tego załącznika między literami „A—B“ dodać literę „a“, zaś obok litery „B“ zmienić „c“ na „e“ tak, aby zamiast liter „A — B c—b“ były „A—a—B e—b“,
  - napis na rysunku — zamiast „Zakończone dnia . . . . . 193 . . . r.“ ma być „Zakończone dnia . . . . . 19 . . . r.“,
- 16) Załącznik Nr. 17 (str. 174) w § 8—zamiast „informacje“ ma być „informacyj“, a w § 10 pkt. c) — zamiast „pyłochłonnem“ ma być „pyłochłonem“.

---

**Warunki umieszczenia ogłoszeń:** Cała strona zł. 120.—, Pół strony 65 zł.—, Czwierć strony zł. 35.—. Ogłoszenia mniejsze niż  $\frac{1}{4}$  kolumny liczą się od wyrazu po 20 gr. za wyraz. Ogłoszenia umieszczają się **tylko po zapłaceniu z góry** przypadającej należności (konto Nr. 30466) w P. K. O.. Administracja pozostawia bez odpowiedzi nadesłane do druku ogłoszenia, o ile jednocześnie należność nie została wpłacona.

---